

鑽石新年特刊



鑽石吧華協中文學校出版 • web site:dbcaa.org

會長：郭頌 • 校長：張明麗 陳國典 • 編輯群：周經媛 杜惠蘭 姚昌蘭 廖介民
電話(909)444-8388 • 傳真(909)444-8398 • E-mail:2010dbcs@gmail.com 第二期

鑽石吧華人聯誼協會簡介

位於洛縣東區的鑽石吧，是一個學區優良，地靈人傑的小城。1990年鑒於日益增多的華裔居民之需求，一群有心的華人居民組織了鑽石吧華人聯誼協會，希望藉由華人居民之間的互助合作，併肩負起服務社區，教育子女，薪火傳承的功能。二十年來陸續成立了中文學校，家長會，中文學校校刊等附屬機構及一些相關組織。鑽石吧華協是一個非營利事業，但具服務性質的組織，由13至29位理事組成的理事會來統籌管理。華協每年都熱心參與社區內外的各種活動，成功地取得了主流社會的認同。華協內的各個機構，融合了老、中、青三代的需求，發揮“老吾老以及人之老，幼吾幼以及人之幼”的精神；本著服務社區華人的宗旨，期待同胞們的支持與參與，每一個人的投入都能使我們的團體更加發光發熱。

組織簡介及重要活動：1. 電腦組-中文

電腦教學。2. 基金會-籌募永久會址基金。3. 公關組。4. 文宣組。5. 財務組。

未來展望及計畫

鑽石吧華人協會在華人聚集的城市中頗具規模及聲望，種種機構及組織之社利多為能符合社區的需求，種種收益及盈餘都是為了輔助各機構之成長及自給自足。目前，華協也訂立了一個長遠目標，希望在不久的將來，能擁有屬於華協的永久會址，不必再受租借困難及遷移之苦。我們本著良好的經營管理法則，分配統籌各個機構下的所有運作，發揮聚沙成塔的力量，許一個圓夢的未來。華協成立了募款帳戶來管理社區內外熱心人士的慷慨解囊，各位的捐款皆可以在報稅時獲得減稅。

鑽石吧華協已在社區內建立一席之地，希望這一席之地能更落實為完全屬於我們鑽石吧華人的天地。

DBCAA Introduction

Diamond Bar Chinese-American Association (DBCAA) Located in the east side of the Los Angeles County, the city of Diamond Bar is a small town with the best school district. DBCAA was formed in 1990 by a group of visionaries. With a growing Chinese-American population, they felt the need to build up an Association to strengthen their mutual relationship, to serve and be involved with community activities, to educate their children about the traditional language and values, and to take care of their elders. In the past twenty-one years, DBCAA has established a Chinese School, a Chinese Parent Association, and other service oriented organizations, for example, a senior club and a newspaper.

DBCAA was formed as a non-profit organization with a 501-C3 number. Its main mission is to provide services to members from the local and its neighboring communities. DBCAA was formed and managed by a board which is consisted of 13 to 29 board directors. Every year, DBCAA will participate in various types of local activities such as City Birthday, library and community foundation fundraising events, etc. Through these efforts, DBCAA has been recognized by the main stream American for its contribution to the community.

At present, with many people's efforts, DBCAA and its subsidiary organizations are growing steadily and they will continue to serve their members by applying Chinese's traditional spirit "Expend the respect of the aged in one's family to that of other families; expend the love of the young to that of other families; to that of other families". There are still a lot of work remains to be done and they hope to get each and every one of your supports and participations so they can make DBCAA a better organization.

Other DBCAA Subsidiary Groups DBCAA strongly encourages its board of directors to form subsidiary groups that provide services to the DB Chinese-

American community. In the following, several subsidiary organizations are listed.

1. Foundation Group: The goal of this group is to solicit donations through fundraising events to support DBCAA foundation that will eventually be used to purchase a future DBCAA permanent home. Most of the Foundation Group members are retired DBCAA presidents, directors, and well-known Chinese-American supporters.

2. Computer Group: The goal of this group is to develop useful computer related classes for both adults and children. Computer has become the most important tool in the 21st century and it is important for the DB Chinese American to get into the trend. These classes will be offered through DBCS's system.

3. Other Subsidiary Organizations with DBCAA: Public Relation, Advertisement, and Treasurer.

DBCAA Future Plan and Expectation
For the past twenty-one years, DBCAA and its subsidiaries have gradually established their reputation and recognized by its neighboring cities and the mainstream American. As a non-profit organization, all the proceeds raised by DBCAA have been used to support its organizations' needs and to support its activities to serve the community. To better improve this capability, DBCAA has established a long term goal to own a permanent home at the DB city so it won't be suffered by excessive rent and moving problem. Through DBCAA and its subsidiary organizations' effort, DBCAA has gradually built up a DBCAA home purchase fund. Since DBCAA has been established as a 501-C3 non-profit organization, all donations to DBCAA can be tax deductible. With your monetary support or volunteer, DBCAA's dream to own a permanent home in the DB city could be achieved in the near future.

會長向各位拜年

各位朋友：

新年好，在此新春佳節來臨之際，祝願大家新年愉快，身體健康，合家歡樂，事業輝煌。

我也以無比崇敬的心情向那些以非凡的精神做平凡而又杰出、偉大的中文教育工作的理事、朋友們致以節日的問候和崇高的敬意。

回首去年新理事會接手中文學校開始，百事待興，我們新的團隊能以求實、探索、攀登的精神，將校務工作逐步落實。他

們興教育人，默默奉獻，注重科學管理，靠嚴謹求實的作風為中文學校創造了最大的效益。中文學校現在井然有序，學生、家長、教師與理事，學校與學區之間一片和諧，其樂融融。

我欣賞他們當中有的人平平和和溫婉如雨的活潑，更敬佩有些人的風風火火勤勤努力的工作情。這半年多來，他們將自己全部的情緒、心血、愛心無私地傾注在中文學校這塊土地上，為花的盛開

，果的成熟而忙碌着。他們集中大家的智慧，為中文學校營造了寶貴的和諧氛圍，使各方面的工作實現了跨越式的发展。所有這些成績的取得也离不开關心中文教育的家長、朋友、理事們的參與、鼓勵與幫助。也希望大家繼續一如既往地關心、支持、愛護我們鑽石吧華協中文學校，一同為中文學校發展，中華文化傳承盡一份心力。最後預祝新春園遊會圓滿成功！

郭頌

春滿乾坤福滿門

天增歲月人增壽